



約3500人が来場

会議所 ニュース ごせん

（発行）
五泉商工会議所
専務理事／岩城良雄
五泉市赤海845番地1 ☎(43)5551番
URL <http://www.gosencci.or.jp/>
Eメール g-cci@gosencci.or.jp

ご慶事・
ご法事
各種ご宴会
承ります

割烹
一カ清水
☎42-6762(代)

阿賀路ごつつおまつりを開催 ラポルテ五泉

2月5日にラポルテ五泉で「阿賀路ごつつおまつり」が開催された。イベントには阿賀路（五泉市・阿賀野市・阿賀町・西会津地域）に点在する飲食店や酒蔵、キッチンカーが約30店舗出店し五

会員さんに聞いた!

Un sourire (アン・スリール)
五泉市木越 1519-3
【営業時間】10:00~18:00【定休日】月曜日・火曜日
【ホームページ】<https://un-sourire.square.site/>



オーナーシェフ
江口 真季子さん

Q: お店について教えてください
A. 東京世田谷区弦巻で1989年創業の洋菓子店 Unsurire が2021年に前オーナーシェフの急病の為やむを得ず閉店した為、その後屋号を譲り受け、地元五泉に戻り独立開業という形で再スタートさせて頂きました。

Q: お店の魅力は何でしょうか?
A. オランジェットというチョコレットをメインとしているお店は数少なく地元の方はもちろんオンラインショップも開設しているのが全国からお取り寄せが可能です。

Q: おすすめメニューを教えてください
A. 世田谷区弦巻で30年以上愛されたシロップ漬けしたオレンジの皮をスティック状にカットし1本、1本、チョコレットでコーティングしココアをまぶしたオランジェットが看板商品です。

Q: 今後の目標を教えてください
A. 譲り受けたオランジェットを地元の方はもちろん全国のたくさんの方に知って頂き地元の人にも知って頂き地元で果物など使ったケーキも今後作っていきたくいです。1人でも多くのお客様が当店の菓子を食べ笑顔になって頂けたら幸いです。



五泉ニット販売 感謝フェア

2月5日にガーデンホテルマリエールで「五泉ニット販売感謝フェア」が開催された。同イベントは毎年恒例となっており、高品質な五泉ニット製品を特別価格で購入できるとあって、例年、市内外から多くの来場があり、会場内は来場者で一杯となるイベントとなっている。感染症対策として入場制限、手消毒、体温検温などの対策を図りながらも大勢の来場があり、感謝フェアは大盛況のうちに幕を閉じた。



1月末に訪れた10年に一度の寒波はさまざまに全国各地で雪による事故や水道管の凍結など、生活に支障をきたす事態が相次ぎ、被害に遭われた方々に心よりお見舞い申し上げますと共に自然災害に近かった寒波の中でも交通の要でもある道路の除雪を深夜の暗闇中、危険を顧みず作業にあたってくださった方々に感謝申し上げます。新潟県における年度ごとの降雪状況については県のホームページに興味深いデータがある。それは指定観測点（新潟、新発田、長岡、十日町、上越）の平均累計降雪量（年度）を昭和と平成以降と比較すると、昭和（昭和37〜63年度）の平均は648cmで平成以降（平成元〜令和3年度）の平均は469cmとなっている。確かに私が子供の頃より雪の総量は減っていると感じるものの、温暖化は着実に進行しており、新潟市の年平均気温はここ100年で1.4度ほど上がっているというデータもある。気温の上昇は1シーズンに降る雪の総量を減少させる半面、海水温上昇によって短時間で大量の雪が降るドカ雪が増えるという話もある。温暖化対策は個人が出来る事は小さいかもしれないが、塵も積もれば何とやらである。将来の世のため、心にかけていきたいと思う。

(N・H)

愛しけやし花咲きのぼる
君子蘭 (角川照子)

鈴木印房
はんこの専門店
五泉市本町3
☎ 42-3250
FAX42-0111

電化製品・石油機具・ガス器具
販売・修理のことなら、お気軽にご相談ください

(株)芳賀五一郎商店
五泉市駅前1丁目3番33号 ☎0250-42-2191

自動車共済
(補償先：関東自動車共済協同組合)
団体割引10%を適用します。

お申し込みは五泉商工会議所へ
新潟県火災共済協同組合

各種撮影・証明写真 承ります

電話にてご予約ください (完全予約制)
堀内カメラ
五泉市本町3-3-15
☎0250-42-2794 / 090-4548-8315

マスクの携帯や一時保管に便利な紙製マスクケース

株式会社 吉田印刷所
サンプル無料! 詳しくはWEBへ
<https://www.mask-save.com>

五泉市 雇用対策協議会

ホームページをご活用ください
ホームページ(<https://www.gosen-koyou.jp/>)では
▶現在まで作成した企業ガイド(2018版~2023版)
▶登録企業の情報 ▶合同企業説明会の様子
▶労務管理セミナー開催のお知らせ
などをご覧いただけます。ぜひご活用ください。
また新規の登録掲載企業も随時、受付しております。

五泉市雇用対策協議会(事務局 五泉商工会議所 ☎43-5551)

インバウンド取り込みへの挑戦

国際交流フォーラム

五泉市では「国際交流フォーラムINラポルテ五泉」を2月4日にラポルテ五泉で開催した。当日は田邊正幸五泉市長より「ASEANから見る五泉の挑戦」新潟県訪問団に参加しての考察「」をテーマに講演が行



田邊市長は「訪問団に参加して、ベトナムは成長著しい人口パワーのある国、シンガポールは世界の中心的な重要交易、貿易、情報発信地と感じた。市としてはベトナムと人材交流や企業進出、シンガポールとは農産物や加工品の輸出、観光客誘致を進めていきたい。世界をチャンスと捉えて出来ることから輪を広げて取り組んでいきたい」と強く話した。つづけてパネルディスカッション「インバウンド取り込みへの挑戦」『未来のチカラin阿賀路』のパネリストとして

筒井玲子氏（日本航空㈱新潟支店長）や星文志氏（新潟県新潟地域振興局長）など企業や団体の代表者が参加し、コーディネーターを務めた田邊市長と様々な意見が交わされた。

インボイス制度は事業規模の大小にかかわらず全ての事業者に関係し、特に免税事業者のインボイス登録申請においては経営に影響が出が求められる。



206名が受診
がん予防検診・甲状腺検査

五泉商工会議所では会員事業所の経営者や従業員を対象とした採血による「がん予防検診・甲状腺検査」を2月9日に開催した。

当日は（一財）新潟県けんこう財団の技師らによって参加者206名の採血が行われ、健康に関する意識の高さがうかがわれた。

結果は後日、本人宛に送付され、がんの早期発見に一役買っている。

はばたき信用組合は、令和元年12月9日に旧さくらの街信組（旧五泉信組と旧太陽信組が合併）と旧新栄信組が合併、新潟市江南区に本店、本部を置き地域の中小企業発展のために発足した地域信用組合です。名称の由来は「新しい信組が新潟の地を大きく羽ばたかせる」という姿勢を

表現したものです。主な営業活動地域は新潟市を中心に、五泉市、阿賀野市と下越地域を中心とした営業活動を行っております。合併後、店舗の新築、店舗地域再編などを行い、現在は本店を新築中（6月頃仮オープン予定）です。

はばたき信用組合発足から新型コロナウイルスの影響により地元地域経済が疲弊。特に飲食関連を始め、観光関連などほぼすべて

の業種が売上減少にて業績に影を落としました。当組合においても地元金融機関として「ゼロゼロ融資」に着手し地元企業

減、運転・設備資金の改善を図り未来に事業が継続して行える様にお手伝いさせて頂いております。

結びとなり、11月20日「はばたき信用組合」と「三信信用組合」と合併し、併せて「はばたき信用組合」として営業しております。

はばたき信用組合は、令和4年10月1日より時間額890円になりました。

最低賃金引上げのための支援策「業務改善助成金」をご活用ください。

新潟県最低賃金額は、令和4年10月1日から890円になりました。新潟県最低賃金は、県内で事業を営む全ての使用者及びその事業場で働く全ての労働者（臨時、パート、アルバイト等を含む）に適用されます。

この機会に、最低賃金額を今一度確認しましょう。事業場の最も低い時間給を一定程度引上げ、生産性向上に取り組んだ場合「業務改善助成金」が利用できます。詳しくは、業務改善助成金コールセンターまで、問合せください。

業務改善助成金に関するご相談は、
・業務改善助成金コールセンター 電話：0120-366-440

最低賃金に関する問合せは、
・新潟労働局労働基準部賃金室 電話：025-288-3504

申告手続きを指導 確定申告書作成相談会

五泉商工会議所（五泉青色申告会共催）では令和4年の所得税青色申告の決算書、確定申告書作成相談会を2月16日、17日、20日、22日の5日間開催した。

昨年引き続き新型コロナウイルス感染症防止のため完全予約制での相談会となり、期間中は約70名が相談に訪れた。相談には市内税理士と当所職員が担当し、決算書や確定申告書の作成方法について丁寧に説明が行われた。次回の相談会は消費税の申告相談と併せて完全予約制で3月6日（月）に行われる。

消費税については令和2年分の課税売上高が1000万円以上の事業者は消費税の申告が必要となる。



新潟県最低賃金は10月1日より時間額890円になりました

最低賃金引上げのための支援策「業務改善助成金」をご活用ください。

新潟県最低賃金額は、令和4年10月1日から890円になりました。新潟県最低賃金は、県内で事業を営む全ての使用者及びその事業場で働く全ての労働者（臨時、パート、アルバイト等を含む）に適用されます。

この機会に、最低賃金額を今一度確認しましょう。事業場の最も低い時間給を一定程度引上げ、生産性向上に取り組んだ場合「業務改善助成金」が利用できます。詳しくは、業務改善助成金コールセンターまで、問合せください。

業務改善助成金に関するご相談は、
・業務改善助成金コールセンター 電話：0120-366-440

最低賃金に関する問合せは、
・新潟労働局労働基準部賃金室 電話：025-288-3504

飲み放題付
ご宴会コース

お一人様
¥7,000

席料、サービス料、税
全て込み

旬の
板前おまかせ
コース

お料理
¥3,500~

席料、サービス料、税
別です

文福

馬場町1 (42)3128

3月のオススメ

権平農園さんの越後姫をつかった

いちご大福 (限定数有)

こだわりの土耕栽培で
つくられた越後姫です。

WATAROKU **渡六**
五泉市伊勢の川962-2 ☎42-2667

北五泉レンタカー

Kita-GOSEN Rent-A-Car

TEL.0250-42-6322

MINEYAMA 有限会社 三根山商会

税務と経営のご相談はお気軽に

辰喜税理士事務所

税理士 辰喜 秀雄
税理士 辰喜 太輔
中小企業診断士 辰喜 かおり
税理士 山倉

五泉市東本町1-4-33 TEL 43-1108

一般事業系ごみ運搬収集業

(有)川口商店

五泉市土深636 ☎42-3563(代表)

印伝
縁起のよい、
春財布

シューズ&バッグ
ヤマゴ

五泉市本町2-2-32
TEL 42-2363

企業を育て 地域を伸ばす商工会議所

きなせやポイントカードで
楽しいショッピングを

Information

相談所コーナー

定員間近
申込みは早めに!

記入例でしっかりわかる!

社会保険・労働保険の実務ポイント

日時 3月17日(金) 午後1時30分~5時

会場 五泉商工会議所 会議室

講師 横浜リンケージ社労士事務所 代表
特定社会保険 労務士 **蔵中一浩氏**

定員 30名 **受講料** 無料

講座内容
1. 社会保険・労働保険制度の概要を知る
2. 社会保険料の決定・徴求方法を理解する
3. 社会・労働保険の二大定例事務を体験する
4. 健康保険や労災保険の主な給付を知る 等

※当日は電卓をご持参ください

申込み・主催 五泉市雇用対策協議会 (事務局 五泉商工会議所)
TEL43-5551 FAX42-1151

五泉商工会議所のホームページ (<https://www.gosencci.or.jp/>) からチラシがダウンロードできます。詳しい内容はそちらをご覧ください。

令和5年度の雇用保険料率について

赤字は変更部分

◆令和5年4月1日から令和6年3月31日までの雇用保険料率は下記のとおりです。

- ・失業等給付等の保険料率は、労働者負担・事業主負担ともに6/1,000に変更になります(農林水産・清酒製造の事業及び建設の事業は7/1,000変更になります)。
- ・雇用保険二事業の保険料率(事業主のみ負担)は、引き続き3.5/1,000です(建設の事業は4.5/1,000です)。

負担者	①労働者負担 (失業等給付・育児休業給付の保険料率のみ)	②事業主負担	失業給付・育児休業給付の保険料率	雇用保険二事業の保険料率	①+② 雇用保険料率
一般の事業	6/1,000	9.5/1,000	6/1,000	3.5/1,000	15.5/1,000
(R4年度10月~)	5/1,000	8.5/1,000	5/1,000	3.5/1,000	13.5/1,000
農林水産・清酒製造の事業*	7/1,000	10.5/1,000	7/1,000	3.5/1,000	17.5/1,000
(R4年度10月~)	6/1,000	9.5/1,000	6/1,000	3.5/1,000	15.5/1,000
建設の事業	7/1,000	11.5/1,000	7/1,000	4.5/1,000	18.5/1,000
(R4年度10月~)	6/1,000	10.5/1,000	6/1,000	4.5/1,000	16.5/1,000

(枠内の下段は令和4年10月~令和5年3月の雇用保険料率)
*園芸サービス、牛馬の育成、酪農、養鶏、養豚、内水面養殖および特定の船員を雇用する事業については一般の事業の率が適用されます。

1. 改正内容

	貸付期間(うち据置期間)	
	改正後	改正前
運転資金	20年以内 (うち据置期間5年以内)	10年以内 (うち据置期間3年以内)
設備資金		10年以内 (うち据置期間4年以内)

2. 対象者要件の追加

※貸付対象者に「債務負担が重くなっている者」を追加。
(表中、下線部分が改正箇所)

項目	内容
貸付対象者	新型コロナウイルス感染症の影響を受けたものであって、次のア又はイのいずれかの要件を満たす小規模事業者
ア. 売上高要件	最近1か月の売上高または過去6か月(最近1か月を含む)の平均売上高が前5年のいずれかの年の同期と比較して5%以上減少またはこれと同様の状況にある小規模事業者
イ. 債務負担要件	債務負担が重くなっている者。 最近の決算期又は試算期において、計算式により算出された債務負担年数が13年以上であるもの。

3. 新型コロナウイルス対策マル経の売上高要件改正

改正後	改正前
前5年のいずれかの年の同期	前4年のいずれかの年の同期

4. 融資利率

令和5年2月1日現在	当初3年間 0.9%引下げ
1.18	0.28

▽申込み 五泉商工会議所 (電話43-5551) まで
 ※審査の結果、ご希望に添えない場合もございます。
 ※詳しい内容等は日本政策金融公庫のホームページ (<https://www.jfc.go.jp/>) をご覧ください。

市内の全商工業者は商工会議所会員になるう

五泉商業協同組合

インボイス制度説明会のご案内

新津税務署

事業者の皆様、インボイス制度について理解を深めていただき、インボイス制度の開始に向けて必要な準備を進めていただくため、インボイス制度説明会を開催します。消費税の基本的な仕組みからインボイス制度の概要までご説明しますので、ぜひご参加ください。

【説明会の主な内容】

- ・消費税の基本的な仕組み
- ・インボイス制度の概要
- ・新型コロナウイルス感染症等の感染拡大状況によっては、開催を中止する場合がございます。
- ・税金の代表電話(22-2151)にお問い合わせください。

※開催日の前週の金曜日の午後4時までに、問合せ先まで、電話にて登録をお願いします。

五泉織物工業協同組合 五泉ニット工業協同組合 休日カレンダー

五泉織物工業協同組合 休日カレンダー		
4月	5月	6月
7月	8月	9月
10月	11月	12月
1月	2月	3月

五泉ニット工業協同組合 休日カレンダー (1日の労働時間は7時間50分)		
4月	5月	6月
7月	8月	9月
10月	11月	12月
1月	2月	3月

説明会の日程 参加無料 事前登録制/先着順

開催日	開催場所	開催時間
3月22日(水)	秋葉区役所6階 601号室 (秋葉区程島2009)	10:00~11:00 13:30~14:30

定員: 各30名【事前登録制】
 申込期限: 3月17日
 問合せ先: 新津税務署法人課税部門
 電話 22-2171 (直通)

新津税務署 所得税・消費税・贈与税等の申告相談

期間	申告会場	相談受付時間
3月15日(水)まで ※土日祝日を除く	秋葉区役所6階 会議室 秋葉区程島2009	9:00 16:00

五泉市 市・県民税申告及び簡易な確定申告相談

期間	申告会場	相談受付時間
3月15日(水)まで ※土日祝日を除く	五泉市役所4階 401会議室 税務課市民税係 電話 43-3911	8:30 17:00
	村松支所1階 会議室1・2 税務係 電話 58-7181	

令和4年分の所得税・贈与税の申告期限は3月15日(水)、
 個人事業者の消費税の申告期限は3月31日(金)です。
 (いずれも税務署への提出期限です。会議所への提出期限ではありません)

弁護士個別相談会のご案内

弁護士による個別相談会で秘密は厳守、相談は無料でどなたでも受けられます。

相談日 **4月28日(金)**
 午後1時30分~4時

会場 五泉商工会議所 (五泉市赤海845番地1)
 申込み 必ず1週間前までに予約してください
 問合せ 五泉商工会議所 (予約) (電話43-5551)まで

所得税・消費税・贈与税 申告相談

令和4年分所得 必要です。
 税・個人消費税・「五泉市」
 贈与税の確定申告を左記表のとおり開いたしませ。
 ◎各会場で「受付整理券」を配布します。
 ※正午~午後1時は整理券の配布のみ行います。
 ※詳しくは広報ごせん1月10日号をご覧ください。
 ※五泉市の会場では、次の方は申告できません。
 ・青色申告の方
 ・譲渡所得のある方
 ・雑損控除を受ける方
 ・住宅借入金等特別控除を受けるのが1年目の方

商工会議所の3月定例相談日

相談内容	開催日	開催時間	要事前連絡
日本政策金融公庫 国民生活事業	3月8日(水)	午前10時~正午	要事前連絡
新潟県信用保証協会	3月9日(木)	午前10時~正午	要事前連絡
年金・社会保険・労務相談会	3月14日(火)	午前10時~午後3時	要事前連絡
事業承継個別相談会	3月24日(金)	午前10時~正午	要事前連絡

ホームページからガスのお申し込みができます!



未来をつくらう
ECHTEN SDGs

COOKING and CULTURE SCHOOL
MOA-MOA FAMILY

ガスの使用 **開始・中止** のお申し込みはこちらから!

※お申し込みから一週間後の作業となります

越後天然ガス





往年の名曲が響きわたる まちなか賑わい創造事業

ラポルテ五泉でイベントを開催し、人を呼び込んで活性化を図る「まちなか賑わい創造事業」の第18弾「March in Nakagiriwa Live Show」が2月19日に行われた。出演者は五泉市を拠点に活動するバンド「SRサービズ」と「シルベスター直子とSCC」でSRサービズがカーペンターズの名曲を、シルベスター直子とSCCがユーミンの名曲を披露し、来場者たちは盛り上がりだした。



スタンプが3個集まったら応募して出よう!!豪華景品!

春のごせんスタンプラリー。や観光施設、参加店で参加者にパンフレットと応募ハガキを配布しています。同応募ハガキ部分に花シリーズや参加店等のスタンプを3個集めて(重複不可)応募すると、毎月抽選で合計200名に五泉の特産品等が当たります。



今月末からミズバショウも見頃
春のごせんスタンプラリー
ミズバショウ3万株が生きている水芭蕉公園(菅生)では、ミズバショウの花が今月下旬から4月上旬にかけて見ごろを迎えます。花シリーズの開花情報はこちらからご確認ください。

今月末からミズバショウも見頃 春のごせんスタンプラリー

▽内容 花シリーズ会場(水芭蕉公園、村松公園桜まつり、チューリップまつり、花木まつり)や観光施設、参加店で参加者にパンフレットと応募ハガキを配布しています。同応募ハガキ部分に花シリーズや参加店等のスタンプを3個集めて(重複不可)応募すると、毎月抽選で合計200名に五泉の特産品等が当たります。

▽開催期間 3月18日(土)～6月18日(日)まで
▽応募締切 第1回応募締切は4月23日(日)まで、第2回応募締切は5月21日(日)まで、第3回応募締切は6月20日(火)までとなります。
▽景品(1回目) 次号お知らせします。
▽問合せ 五泉フードブランド推進実行委員会事務局(五泉市商工観光課 電話431-3911)まで

▽開催期間 3月18日(土)～6月18日(日)まで
▽応募締切 第1回応募締切は4月23日(日)まで、第2回応募締切は5月21日(日)まで、第3回応募締切は6月20日(火)までとなります。
▽景品(1回目) 次号お知らせします。
▽問合せ 五泉フードブランド推進実行委員会事務局(五泉市商工観光課 電話431-3911)まで

塗装修繕工事竣工イベントのお知らせ

城跡公園展示電車モハ11



※修繕前の写真です。

城跡公園に保存されている電車モハ11について五泉市では再生プロジェクトを立ち上げた結果、クラウドファンディングによる多くの支援が集まった。塗装修繕工事によって蘇った車両をお披露目する竣工イベントを開催する。
▽日時 3月25日(日) 10時30分～12時まで(予定)
▽内容 展示電車の撮影、プロの写真家による撮影指導ほか
▽参加費 無料
▽受付組数 30組(予定)
▽申込み方法 当日受付にて、「写真撮影会参加希望」と申し出てください。竣工後、展示車両付近で集合の呼び掛けを実施します。
▽持ち物 写真を撮影できる機器をご持参ください(当日限定でヘッドマークをあしらった)

▽開催期間 3月18日(土)～6月18日(日)まで
▽応募締切 第1回応募締切は4月23日(日)まで、第2回応募締切は5月21日(日)まで、第3回応募締切は6月20日(火)までとなります。
▽景品(1回目) 次号お知らせします。
▽問合せ 五泉フードブランド推進実行委員会事務局(五泉市商工観光課 電話431-3911)まで

新春祭・文化協会展を開催 五泉市文化協会

五泉市文化協会(落合昭二会長)では3月10日(金)～12日(日)の午前10時～午後5時まで、「新春祭・五泉市文化協会展」をラポルテ五泉で開催する。色紙、小品展、大作展、書道、陶芸、写真、版画、文芸、洋画、クロスステッチなどが展示される。
問合せは同協会 樋口 道会館で開催する。(電話421-3022)まで

公開審査を開催 五泉のたからフォトコンテスト

(一社)五泉市観光協会では「第6回五泉のたからフォトコンテスト」の応募作品について公開審査を3月20日(月)午前9時30分～正午まで五泉市さくらん(電話471-7518)まで

本日より受付開始 国税専門官を募集

国税庁では国税局や税務署で働く国税専門官(国家公務員)を募集しています。
▽受験資格 ①平成5年4月2日～平成14年4月1日生まれの者②平成14年4月2日以降生まれの者で大学(短期大学を除く、以下同じ)を卒業した者及び令和6年3月までに卒業する見込みの者、または人事院が右記に掲げる者と同等の資格があると認める者
▽試験区分 国税専門A(法文系)、国税専門B(理工・デジタル系)
▽申込方法 次のアドレス(https://www.jinjisiken.takara-jp/jiken.html)にアクセスし、説明に従って入力
▽受付期間 3月1日(水)午前9時～3月20日(月)【受信有効】
▽試験日 第1次試験日 6月4日(日)・第2次試験日 6月30日(金)・7月14日(金)のいずれか第1次試験合格通知書で指定する日時
▽問合せ インターネット申込みに関する問合せは人事院人材局試験課(電話031-35815311)まで、それ以外の問合せは関東信越国税局人事第二課試験係(電話04816003111)まで

珠算検定試験 合格者の発表

第227回珠算検定試験が2月12日に行われ、次の受験者が合格した。
【6級】入倉和瑚

好評発売中 しんくみビジネスローン はばたきビジネスローン
スーパーカードローン 事業性ローン・F1
つながる心 はばたく未来
はばたき信用組合 五泉支店 TEL43-2211 村松支店 TEL58-2121
*詳しくは、お気軽に窓口または得意先担当者にご相談ください。

当所ホームページをご覧ください
ホームページリニューアル計画 スマートフォンでも見やすく!
五泉商工会議所 検索
当所ホームページ (http://www.gosencci.or.jp/) では、各種支援策やセミナーのお知らせ、検定試験、定例相談日の日程など様々な情報を掲載しております。ぜひご覧ください。

中古住宅募集!
この町といっしょに、ずっと未来へ
●価格査定は無料
●買取り可能
㈲ディー・エム・シー 赤海2 TEL42-2125 http://niigata-tmc.com/

新たな旅立ちに 新たな出会いに
歓送迎会 2023 3/1(水)～4/30(日)
洋食フルコース(4名様～) お一人様 ¥5,700
和食膳(4名様～) お一人様 ¥5,700
オードブルプラン お一人様 ¥3,700(7品) お一人様 ¥4,700(8品)
2時間飲み放題 お一人様 ¥2,300
ガーデンホテル マリエール ☎0250(42)1212 五泉市赤海1074-1 E-mail:info@marryell.jp

五泉商工会議所 ニュース 広告を募集しています
●1コマ11,500円(税込、縦3.35cm×横7.7cm)
●なお、会員事業所のみ掲載可能です。
●発行部数約8,900部。毎月1回五泉地区全域に折り込み。首都圏在住の「五泉応援団」の皆さんにも郷土のニュースとしてお届けしています。
●コマ数や掲載月数(1回のみ掲載等)についてもご相談承りますのでお問合せください。
申込み 五泉商工会議所 (電話 43-5551)

こんなこともおまかせ下さい。
・ストーブの点検、修理
・給湯機の入替、修理
・シャワー、水栓の取替、水洩れ修理
-エネルギーとガス石油器具のことなら-
㈲田中利三郎商店 [きなせやカード]のポイントお付けします。(220円で1ポイント)
五泉市本町3 TEL 42-2487

店内メニュー、テイクアウトOK! 配達も御相談下さい
酒菜食堂 飲み放題付 5,000円(税込) お料理7品+本格寿司
他に4,500円(税込)コース、5,500円(税込)コースも出来ます
by 寿司・割烹さくま
馬場町1-9-1 ☎42-4488 火曜 20台